

Publications by Critical Connections team (2011 – August 2019)

- Abdelhadi, R., Hameed, L., Khaled, F. and Anderson, J. (2018) Language in Art and the Work of Ali Omar Ermes. London: Goldsmiths, University of London. https://mdstmr.wordpress.com/arabic/a-resource-pack/
- Abdelhadi, R., Hameed, L., Khaled, F. and Anderson, J. (2019) Creative interactions with art works: An engaging approach to Arabic language-and-culture learning. *Innovation in Language Learning and Teaching*, 13(...). doi: 10.1080/17501229.2019.1579219.
- Anderson, J. (2017) Engagement, multiliteracies and identity: developing pedagogies for heritage/community language learners within the UK school context. In O. Kagan, M.Carreira and C.Chik (eds) *A Handbook on Heritage Language Education: From Innovation to Program Building* (248-262). New York: Routledge.
- Anderson, J. (2018) Museum artefacts, language learning and cross-curricular pedagogy, *EAL Journal*, Summer 2018, 42-43.
- Anderson, J. & Chung, Y-C. (2011). *Arts-based creativity in the community languages classroom:* A professional development resource. London: Goldsmiths, University of London.
 - http://www.gold.ac.uk/clcl/multilingual-learning/creativity/booklet/#d.en.26692
- Anderson, J. & Chung, Y-C. (2014) Transforming learning, building identities: arts based creativity in the community languages classroom. In J. Conteh & G. Meier (eds) *The multilingual turn in languages education: benefits for individuals and societies* (278-291). Series New Perspectives on Language and Education. Clevedon: Multilingual Matters.
- Anderson, J. & Obied/Macleroy, V. (2011) Languages, literacies and learning: from monocultural to intercultural perspectives. *NALDIC Quarterly*, 8:3, 16-26.
- Anderson, J. & Macleroy, V. (2015) Rethinking multilingualism: trajectories in policy, pedagogy and research in the UK. In A. Yiakoumetti (ed.) *Multilingualism and Language in Education: Current Sociolinguistic and Pedagogical Perspectives from Commonwealth Countries* (243-265). Cambridge: CUP.
- Anderson, J. & Macleroy, V. (Eds) (2016) *Multilingual digital storytelling: engaging creatively and critically with literacy*. Oxford: Routledge.
- Anderson, J. & Macleroy, V. (2017) Connecting worlds: Interculturality, identity and multilingual digital stories in the making. *Language and Intercultural Communication*, 17(4), 1-24.
- Anderson, J. & Macleroy, V. (2019) Connecting worlds: Interculturality, identity and multilingual digital stories in the making. In P. Holmes, R. Fay and J. Andrews (eds) *Education and Migration: Languages Foregrounded*. London: Routledge.
- Anderson, J., Chung, Y-C. & Macleroy, V. (2018) Creative and critical approaches to language learning and digital technology: findings from a multilingual digital storytelling project. *Language and Education*, 32(3), 195-211.
- Anderson, J., Macleroy, V. & Chung, Y-C. (2014) *Critical connections: Multilingual digital storytelling project. Handbook for teachers.* London: Goldsmiths, University of London. https://goldsmithsmdst.wordpress.com/handbook/
- Budach, G. (2013) From language choice to mode choice: how artefacts impact on language use and meaning making in a bilingual classroom. *Language and Education*, 27(4), 329-342.
- Budach, G. (2014) Educational trajectories at the crossroads: The making and unmaking of multilingual communities of learners. *Multilingua*, 33(5-6), 525-549.
- Budach, G. (2018) "Les objets qui font parler": Vers une pédagogie de la création multimodale et Multilingue. *LIDIL: Revue de Linguistique et de Didactique des Langues* (2018), 57.
- Budach, G., Chapman, B., Charalambous, C., Dumić, M., Flynn, Z., Macleroy, V., Smith, M. (2017)

- Exploring Digital Creation. EAL Journal. Spring 2017. NALDIC.
- Charalambous, C. & Yerosimou, M. (2015). Drama, Music and Media in Heritage Language Learning. *Journal of Education, Culture and Society* (2), 370-381.
- Chung, Y-C. (2016) Engaging learners in Chinese complementary schools: A multilingual digital storytelling project. *Language Issues*, 27:1, 99-100.
- Critical Connections Research Flyer
 - https://goldsmithsmdst.wordpress.com/research/critical-connections-research-flyer/
- Dumić, M. (2016) Stribor's Forest: https://ealjournal.org/2016/07/21/stribors-forest/ [See also two films by Marc Smith's (1) about the making of Stribor's Forest from the perspective of an art teacher: https://vimeo.com/189141902 (2) A documentation of the film making process of "B.A.D. Robot" trilingual Portuguese, Hungarian & English film Teachers: Marc Smith & Mirela Dumić: https://goldsmithsmdst.wordpress.com/other-resources/

Hirsch, S. (2017). The Poetry of Belonging. *EAL Journal*. Summer 2017. NALDIC.

Macleroy/Obied, V. (2011) Knowledge about language and multiliteracies. In Andrew Green (ed.) Becoming a Reflective English Teacher. Berkshire: Open University Press.

Macleroy/Obied, V. (2013) Developing Poetry Pedagogy for EAL Learners within Inclusive Intercultural Practices. In S. Dymoke, A. Lambirth, A. Wilson (eds). *Making Poetry Matter: International research on poetry pedagogy,* 143-153 London: Bloomsbury.

Macleroy, V. (2013) (Ed) Comenius Regio Project: Meeting the Challenge of the Multicultural Classroom. *NALDIC Quarterly*, 13 (3).

Macleroy, V. (2013) Cultural, linguistic and cognitive issues in teaching the language of literature for emergent bilingual pupils. *Language, Culture and Curriculum,* 26(3), pp. 300-316.

Macleroy, V (2014) (Ed) Literature, Culture and EAL. NALDIC Quarterly, 14 (3).

Macleroy, V. (2015) (Ed) Collaborative Community Approaches to Migrant Education, *NALDIC Quarterly*, 15 (3).

Macleroy, V. (2015) Transformative Poetry Practices. Case Study VIII: Effective Practices with English as an Additional Language (EAL) Learners. In S. Dymoke, M. Barrs, A. Lambirth and A. Wilson (eds). *Making Poetry Happen*. London: Bloomsbury.

Macleroy, V. (2015) Making Space for Learners' Languages. *NALDIC Quarterly.* Vol. 15 (3), NALDIC. Macleroy, V. (2017) Multilingual representation in children's literature. *EAL Journal.* Summer 2017. NALDIC

Macleroy, V. (2019, forthcoming) Object narratives, imaginings and multilingual communities: Young people's digital stories in the making In A. Moutsios-Rentzos, A. Giannakoulopoulos and M. Meimaris *Proceedings of the International Digital Storytelling Conference "Current Trends in Digital Storytelling: Research & Practices"*. Zakynthos: UNESCO Club of Zakynthos.

Macleroy, V. (2020, forthcoming) Framing critical perspectives on migration, fairness and belonging through the lens of young people's multilingual digital stories. In M. Latisha, A. Kruger & A. Young (Eds) *Migration, Multilingualism and Education: Critical Perspectives on Inclusion*. Oxon: Multilingual Matters.

Websites

Critical Connections Project website https://goldsmithsmdst.com

Multilingual Digital Storytelling Museum Resources.

Language, Culture and Community: Recreating stories behind museum artefacts. https://mdstmr.wordpress.com/

Teacher Professional Development site to support use of Arabic resource 'Language in Art and the Work of Ali Omar Ermes.

https://www.qfi.org/resources/goldsmiths-resource-pack/

Dr Jim Anderson and Dr Vicky Macleroy Goldsmiths, University of London <u>j.anderson@gold.ac.uk</u> v.macleroy@gold.ac.uk